Setting Up Your Monitor

Setup Ihres Monitors | Instalación de su monitor | Impostazione del monitor
Ustawianie monitora | Instalação do monitor | Impostazione del monitor

Dell™ 1908WFP Flat Panel Monitor

CAUTION:
Before you set up your Dell monitor, see the safety instructions in your monitor Product Information Guide See your User's Guide for a complete list of features.

Vorsicht:
Lesen Sie die Sicherheitshinweise in der Betriebsanleitung Ihres Monitors, bevor Sie Ihren Dell Monitor installieren und in Betrieb nehmen. Siehe Benutzerhandbuch für eine komplette Liste der Features.

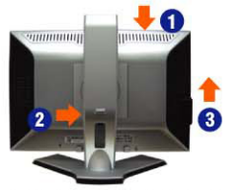
AVERTISSEMENT :
Avant d'installer et de faire fonctionner votre moniteur Dell, consultez les intructions de sécurité dans le Guide d'informations produit du moniteur. Consultez votre Guide d'utilisation pour une liste complète des caractéristiques.

PRECAUCIÓN:
Antes de instalar y utilizar su monitor Dell, consulte las instrucciones de seguridad que se encuentran en la Guía de información de producto. Consulte su manual de usuario para conocer la lista completa de características.

PRZESTROGA:
Przed ustawianiem i obsługą monitora Dell należy przeczytać zalecenia dotyczące bezpieczeństwa monitora zawarte w Przewodniku produktu Pełna lista funkcji, patrz przewodnik użytkownika.

ATENÇÃO:
antes de instalar e usar o monitor Dell, consulte as instruções de segurança no respectivo Guia de informações do produto. Consulte o Guia do usuário para uma lista completa de recursos.

ATTENZIONE:
Prima di installare ed usare il monitor Dell, leggere le istruzioni di sicurezza della Guida informativa del prodotto. Fare riferimento alla Guida all'uso per l'elenco completo delle caratteristiche.



NOTE:
If the monitor gets locked down at the lowest position, push the monitor straight down with one hand until it goes no further. To adjust the height of the stand, press the stand lock/release button on the back of the stand.

Hinweis: Rastet der Monitor in der untersten Position ein, drücken Sie den Monitor mit einer Hand so weit wie möglich nach unten. Um die Höhe des Ständers einzustellen, drücken Sie den Verriegeln/Entriegeln Knopf an der Rückseite des Ständers.

REMARQUE : Si le moniteur est verrouillé en position extrême basse, enfoncez le vers le bas d'une main, jusqu'en fin de course. Pour régler la hauteur du support, appuyez sur le bouton de verrouillage/ déverrouillage du support à l'arrière du support.

NOTA: Si el monitor se bloquea en la posición más baja, empújelo hacia abajo con una mano hasta que no baje más. Para ajustar la altura del soporte, presione el botón de bloqueo/liberación del soporte situado en la parte superior del soporte.

UWAGA: Jeżeli monitor zablokuje się w najniższym położeniu, nacisnąć monitor pionowo w dół, do oporu jedną ręką. Aby wyregulować wysokość stojaka nacisnąć przycisk blokady/ zwalniania stojaka znajdujący się z tyłu stojaka.

NOTA: se o monitor ficar travado na posição mais baixa, pressione-o para baixo em linha reta com uma mão até que não desça mais. Para ajustar a altura da base, pressione o botão de travamento/liberação na parte traseira da base.

NOTA: Se il monitor si blocca nella posizione più bassa, con una mano abbassarlo fino in fondo. Per regolare l'altezza della base, premere il tasto di blocco/sblocco sul retro della base.

1 Attach the monitor to the stand.

Befestigen Sie den Monitor am Ständer.
Attachez le moniteur sur le support.
Coloque el monitor en el soporte.
Przymocować monitor do stojaka.
Fixe o monitor na base.
Attaccare il monitor alla base.

2 Rotate the monitor to connect the cables.

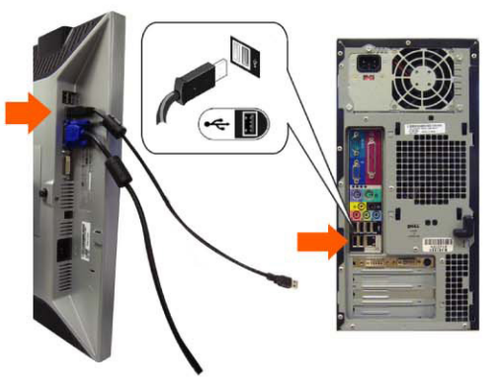
Drehen Sie den Monitor um, um die Kabel anzuschließen.
Faites tourner le moniteur pour connecter les câbles.
Gire el monitor para conectar los cables.
Obrócić monitor, aby podłączyć przewody.
Gire o monitor para conectar os cabos.
Ruotare il monitor per collegare i cavi.

3 Connect the blue VGA cable to the computer.

Verbinden Sie das blaue VGA-Kabel mit Ihrem Computer.
Reliez le câble VGA bleu à l'ordinateur.
Conecte el cable VGA azul al equipo.
Podłączyć niebieski kabel VGA do komputera
Conecte o cabo VGA azul ao computador.
Collegare il cavo blu VGA al computer.

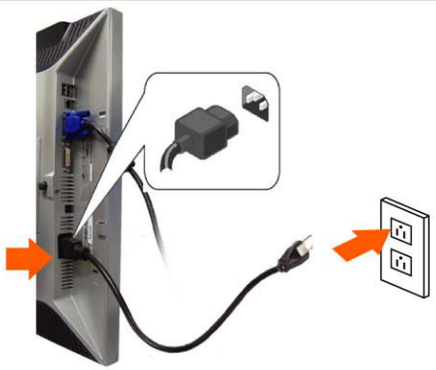
Connect the optional white DVI cable to the computer.

Verbinden Sie wahlweise das weiße DVI-Kabel im Ihrem Computer.
Reliez le câble optionnel DVI blanc à l'ordinateur.
Conecte el cable blanco opcional DVI al equipo.
Podłączyć opcjonalny biały kabel DVI do komputera.
Conecte o cabo DVI opcional ao computador.
Collegare il cavo DVI optional al computer.



4 Connect the USB cable to the computer.

Verbinden Sie das USB-Kabel mit Ihrem Computer.
Reliez le câble USB à l'ordinateur.
Conecte el cable USB al equipo.
Podłączyć kabel USB do komputera.
Conecte o cabo USB ao computador.
Collegare il cavo USB al computer.



5 Connect the power cable firmly to the monitor and the electrical outlet.

Verbinden Sie das Netzkabel fest mit Monitor und einer Steckdose.
Branchez le câble d'alimentation fermement entre le moniteur et une prise secteur.
Conecte el cable de alimentación firmemente al monitor y a la toma eléctrica.
Podłączyć mocno przewód zasilania do monitora i gniazdka elektrycznego.
Conecte firmemente o cabo de alimentação ao monitor e à tomada elétrica.
Collegare con fermezza il cavo d'alimentazione al monitor ed alla presa di corrente.

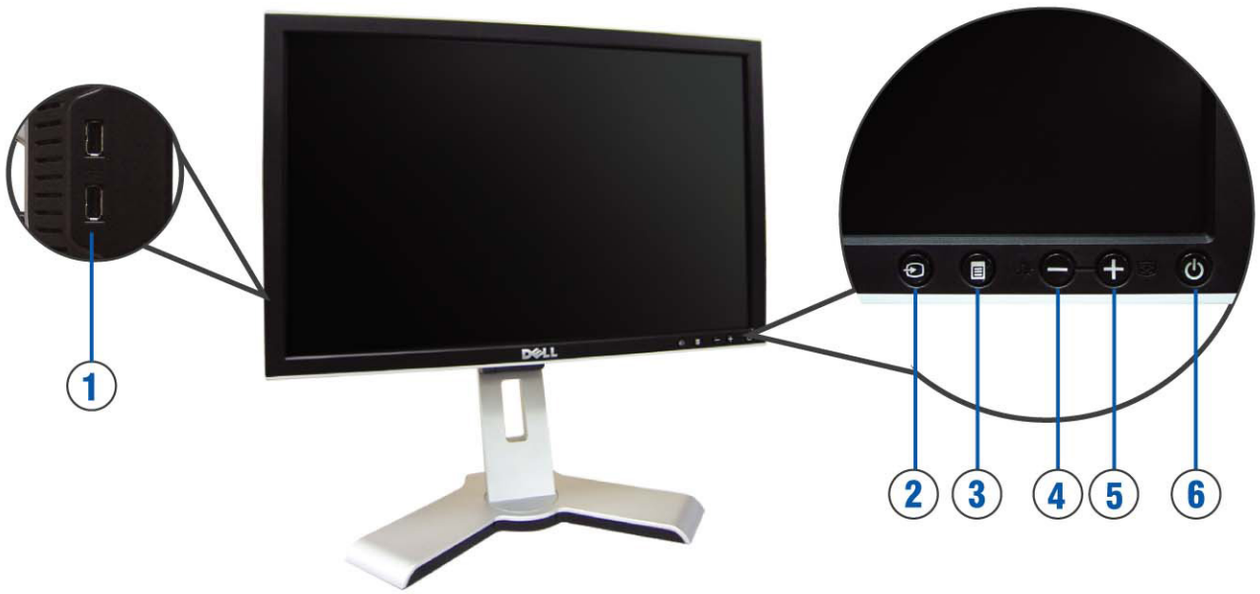
6 Rotate the monitor back and press the power button.

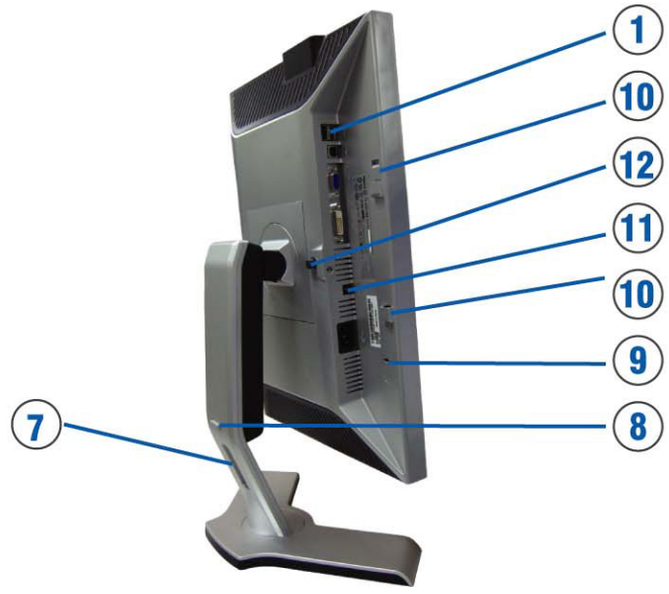
Drehen Sie den Monitor zurück und schalten Sie ihn ein.
Faite tourner le moniteur vers l'arrière et allumez-le.
Gire el monitor hacia atrás y enciéndalo.
Obrócić monitor z powrotem i włączyć go.
Gire o monitor para a posição original e ligue-o.
Ruotare di nuovo il monitor ed accenderlo.

7 If nothing appears on the screen, press the *Input Select* button.

Sollte kein Bild erscheinen, drücken Sie die Quellenauswahl-Taste.
Si rien n'apparaît sur l'écran, appuyez sur le bouton de sélection d'entrée.
Si no aparece nada en la pantalla, pulse el botón de selección de entradas.
Jeżeli na ekranie nic sienie pojawi, wcisnąć przycisk Wybór sygnału wejścia.
Se nada aparecer na tela, pressione o botão Seleção de entrada.
Se sullo schermo non appare nulla, premere il tasto Input Select (Selezione input).

506280006400R(A)HD
(DELL P/N: PT571 Rev. A00)





1. USB downstream port
2. Video Input Select
3. OSD menu/Select
4. Down
5. Up
6. Power button (with power light indicator)
7. Cable management opening
8. Lock down/Release button
9. Security lock slot
10. Dell™ soundbar mounting brackets
11. Power out for Dell soundbar
12. Monitor lock/Release button

1. USB-Downstream-Buchse
2. Auswahl des Videoeingangs
3. OSD-Menü / Auswahl
4. Unten
5. Oben
6. Ein/Ausschalter (mit Indikator)
7. Kabelschacht
8. Verriegeln/Entriegeln Knopf
9. Sicherheitsschloss-Steckanschluss
10. Dell Soundbar Befestigungsbeschläge
11. Stromanschluss für Dell Soundbar
12. Monitor Verriegeln/Entriegeln Knopf

1. Port USB aval
2. Sélection d'entrée vidéo
3. Menu OSD / Sélection
4. Bas
5. Haut
6. Bouton d'alimentation (avec témoin lumineux d'alimentation
7. Ouverture pour gestion des câbles
8. Bouton de verrouillage/déverrouillage bas
9. Fente de verrouillage de sécurité
10. Supports de montage de la Soundbar de Dell
11. Mise hors tension pour la soundbar de Dell
12. Bouton de verrouillage/déverrouillage du moniteur

1. Puerto de descarga USB
2. Seleccione una entrada de vídeo
3. Menú OSD / Seleccionar
4. Abajo
5. Arriba
6. Botón de encendido (con indicador de encendido)
7. Hueco de almacenamiento de cable
8. Botón de bloqueo/liberación
9. Ranura de bloqueo de seguridad
10. Abrazaderas de montaje de barra sonora Dell
11. Salida de alimentación para barra sonora Dell
12. Botón de bloqueo/liberación de monitor

1. Port wyjściowy USB
2. Wybór wejścia wideo
3. Menu OSD/Wybór
4. W dół
5. W górę
6. Włącznik zasilania (ze wskaźnikiem świetlnym)
7. Otwór zarządzania kablami
8. Przycisk blokady/zwolnienia
9. Szczelina blokady bezpieczeństwa
10. Wsporniki montażowe Dell Soundbar
11. Wyłączenie zasilania Dell soundbar
12. Blokada monitora/przycisk zwolnienia.

1. Porta de downstream USB
2. Seleção de entrada de vídeo
3. Menu OSD / Selecionar
4. Para baixo
5. Para cima
6. Botão liga/desliga (com luz indicadora de funcionamento)
7. Abertura para passagem dos cabos
8. Botão de travamento/liberação
9. Slot para trava de segurança
10. Suportes de fixação do Dell Soundbar
11. Saída de alimentação para o Dell Soundbar
12. Botão de travamento/liberação do monitor

1. Porta di scaricamento dati USB
2. Selezione input video
3. Menu OSD / Selezione
4. Giù
5. Su
6. Tasto d'alimentazione (con indicatore luminoso)
7. Apertura per la gestione dei cavi
8. Tasto di Blocco (su posizione inferiore)/Sblocco
9. Alloggio antifurto
10. Staffe di montaggio Dell Soundbar
11. Uscita alimentazione per Dell Soundbar
12. Tasto di Blocco/Sblocco del monitor

Finding Information

For more information, see the monitor's User's Guide in the Drivers and Documentation media that ships with your system.

Für Weitere Informationen

siehe Benutzerhandbuch des Monitors auf der Treiber- und Dokumantations-CD (im Lieferumfang enthalten).

Pour trouver des informations

Pour plus d'informations, consultez le Guide d'utilisation du moniteur sur le support des pilotes et de la documentation qui accompagnait votre moniteur.

Búsqueda de información

Consulte el Manual de usuario del monitor en los medios de controladores y documentación enviados con su monitor para más información.

Znajdowanie informacji

Patrz Przewodnik użytkownik na nośniku Sterowniki i dokumentacja, przesłanym wraz z monitorem.

Onde encontrar informações

Para mais informações, consulte o Guia do usuário do monitor e a mídia de Drivers e documentação que acompanha o monitor.

Dove trovare le informazioni

Per altre informazioni, fare riferimento alla Guida all'uso, del supporto Drivers and User Documentation (Driver e Documentazione) fornito in dotazione al monitor.

Information in this document is subject to change without notice.
© 2007 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

October 2007

Änderung der Informationen in diesem Dokument jederzeit vorbehalten. 2007 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Jegliche Reproduktion ohne schriftliche Genehmigung von Dell Inc.

ist streng untersagt. Dell und das DELL Logo sind Warenzeichen von Dell Inc.

Dell hat keine Eigentumsrechte über Marken und Namen anderer Inhaber.

Oktober 2007

Les informations contenues dans ce document sont sujettes à modifications sans préavis.
2007 Dell Inc. tous droits réservés.

La reproduction sous quelque forme que ce soit est strictement interdite sans la permission écrite de Dell Inc. Dell et le logo DELL sont des marques déposées de Dell Inc.

Dell renonce à tout intérêt de propriété dans les marques et noms des autres.

Octobre 2007

La información de este documento se encuentra sujeta a cambios sin aviso previo.
2007 Dell Inc. Todos los derechos reservados.

La reproducción de esta documentación de ninguna forma y por ningún medio sin permiso de Dell Inc. queda terminantemente prohibida.

Dell descarga todo interés de propiedad sobre las marcas y nombres de otras empresas.

Octubre 2007

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie podlegają zmianom bez uprzedzenia.
2007 Dell Inc. Wszystkie prawa zatrzeżone.

Reprodukcja w jakikolwiek sposób bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zabroniona.Dell i logo DELL sa zastrzeżonymi znakami towarowymi Dell Inc.

Firma Dell zaprzecza zainteresowaniu prawami własności do marek i nazw należących do innych.

PaYdziernik 2007

As informações neste documento estão sujeitas a alteração sem aviso.
2007 Dell Inc. Todo os direitos reservados.

É terminantemente proibida a reprodução em qualquer forma sem a permissão por escrito da Dell Inc. Dell e o logotipo DELL são marcas comercial da Dell Inc.

A Dell nega qualquer interesse de propriedade em marcas e nomes de terceiros.

Outubro 2007

Le informazioni di questo documento sono soggette a cambiamenti senza preavviso.
2007 Dell Inc. Tutti i diritti sono riservati..

La riproduzione, in qualsiasi maniera, senza previa autorizzazione scritta della Dell Inc. è severamente proibita. Dell ed il logo DELLsono marchi di fabbrica registrati della Dell Inc.

Dell nega ogni interesse di proprietà in marchi e nomi diversi dal proprio.

Ottobre 2007

Printed in China